

SI QUIERE TOMAR UNA BUENA CERVEZA PIDA 'TRAUBER'.

EL ESCANDALO DE LOS PEDIDOS DE MATERIALES PARA EL FERROCARRIL AL PACIFICO

ESTA NOCHE PELEARAN EN NEW YORK CANZONERI Y BERG

NUEVA YORK, 10.— Tony Canzoneri es el favorito en las apuestas...

Snowden presenta a la cámara de los comunes el presupuesto

LONDRES, 10.— Snowden presentó a la Cámara de los Comunes el presupuesto...

El presupuesto muestra que las entradas fiscales para todo el año son menores en dos millones noventa y tres mil dólares...

Los alumnos de las Escuelas no asistirán a la inauguración de la estatua de Simón Bolívar

Ayer se nos dió la noticia de que la secretaria de educación pública había denegado el permiso para que los alumnos de las escuelas concurren a la inauguración de la estatua de Simón Bolívar...

Se rumoraba esta tarde en los corrillos del Congreso que la ley de carreteras será vetada por el señor Presidente de la República

En los corrillos de la secretaria del congreso se rumoraba esta tarde en las primeras horas que se tenían noticias ciertas de que el señor presidente de la república opondría su veto a la reciente ley de carreteras...

Gabriela Mistral en nuestras oficinas

Con gentileza que agradecemos ampliamente, nos visitó hoy, en las horas de la mañana, la eminente poeta y educadora chilena Gabriela Mistral.

próximo. Tomado en cuenta los gastos y los impuestos actuales en déficit del año entrante sería todavía de un millón setecientos mil libras.

El proyecto de ley prohíbe las ciudades para la conversión de los impuestos de guerra, que pagan el cinco por ciento, a intereses más bajos.

EL LIC. DON ANDRES VENEGAS EN TRASCENDENTAL CONVERSACION, NOS HABLA DE QUE EN COSTA RICA EN MATERIA DE LUCHA POLITICA, VIVIMOS TODAVIA COMO EN LOS AÑOS DE 1889

Hemos tenido el placer de conversar con nuestro excelente amigo el licenciado don Andrés Venegas. Hacía algún tiempo que no obteníamos declaraciones suyas sobre tópicos de actualidad.

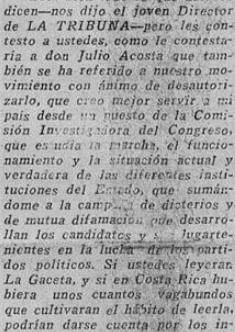
Quiero ante todo manifestarle — nos dijo — que estoy profundamente alejado de la política; haciendo una vida tranquila y pacífica como corresponde a un hombre de mis años...

Se pide que se incorpore en nuestra Constitución política un agregado por el cual se declare no enajenable nuestro Ferrocarril al Pacífico, lo que equivale a declarar como no enajenable al caos, tales son la confusión, desorden y desorganización que reinan en esa empresa

Todo gesto de quietismo tiene para nosotros una virtud imponderable, y de tal modo provoca nuestra admiración más rendida que concluimos por buscarle el lado irónico, tratando de reírnos de lo que en el fondo nos mueve a emulación...

DON OTILIO ULATE CREE SERVIR MEJOR AL PAIS DESDE UN PUESTO DE LA COMISION INVESTIGADORA DEL CONGRESO, QUE SUMANDOSE A LA CAMPAÑA DE DICTERIOS Y DE MUTUA DIFAMACION QUE DESARROLLAN LOS CANDIDATOS Y SUS LUGAR-TENIENTES EN LA LUCHA ACTUAL DE LOS PARTIDOS POLITICOS

Se pide que se incorpore en nuestra Constitución política un agregado por el cual se declare no enajenable nuestro Ferrocarril al Pacífico, lo que equivale a declarar como no enajenable al caos, tales son la confusión, desorden y desorganización que reinan en esa empresa



DIP. DON OTILIO ULATE

dos, vendrá al convencimiento de desastre que imperan en esa principal dependencia administrativa. Los candidatos de ahora, que para perpetuar ese estado de cosas no vale la pena unirse a ciertos modos las responsabilidades que cumple sentar por la ruina y...

Y como pusiéramos cara de asombro y gesto de estupor, don Otilio, para ser más explícito, nos invitó a tomar asiento en su oficina y reanudó su conversación sobre tópicos tan interesantes.

Excuso la ignorancia de ustedes, pues son del oficio y es sabido, por fórmula automática, que hemos de ser siempre los periodistas los que nos enteremos de últimos de las cosas de verdadero interés público. Pues han de saber de mis propios labios que los que integramos la Comisión Investigadora del Congreso no nos dormimos sobre nuestros laureles y que trabajamos de veras y con sincero y real entusiasmo.

Y como pusiéramos cara de asombro y gesto de estupor, don Otilio, para ser más explícito, nos invitó a tomar asiento en su oficina y reanudó su conversación sobre tópicos tan interesantes.

Excuso la ignorancia de ustedes, pues son del oficio y es sabido, por fórmula automática, que hemos de ser siempre los periodistas los que nos enteremos de últimos de las cosas de verdadero interés público. Pues han de saber de mis propios labios que los que integramos la Comisión Investigadora del Congreso no nos dormimos sobre nuestros laureles y que trabajamos de veras y con sincero y real entusiasmo.

Y como pusiéramos cara de asombro y gesto de estupor, don Otilio, para ser más explícito, nos invitó a tomar asiento en su oficina y reanudó su conversación sobre tópicos tan interesantes.

Excuso la ignorancia de ustedes, pues son del oficio y es sabido, por fórmula automática, que hemos de ser siempre los periodistas los que nos enteremos de últimos de las cosas de verdadero interés público. Pues han de saber de mis propios labios que los que integramos la Comisión Investigadora del Congreso no nos dormimos sobre nuestros laureles y que trabajamos de veras y con sincero y real entusiasmo.

GANDHI ANUNCIA QUE LA INDIA NO SE UNIRA A LA CAMPAÑA COMUNISTA

PARIS, 10.— En una entrevista para la United Press enviada por radio desde el vapor 'Rajputana' al encontrarse éste a 18 horas de Marsella, Gandhi declaró que el mundo no tiene nada que temer de la independencia de la India...

Informe semanal del Banco de Alemania

BERLIN, 10.— El informe semanal del Banco de Alemania acusa un aumento de las existencias de oro en 4.4, y de las divisas extranjeras de 44.2, así como una disminución de la circulación fiduciaria en 91,000,000 marcos.

Nuevo record postal aéreo

NUEVA YORK, 10.— El aeroplano que traía la correspondencia del vapor EUROPA llegó a esta ayer a las 8.55 a. m., después de 22 horas de vuelo en que recorrió 1,275 millas, es estableciendo un record de tres días veintinueve horas para la correspondencia de Cherburgo a Nueva York.

El proceso contra los ex-funcionarios de la City Trust Co. de Nueva York

NUEVA YORK, 10.— Trece ex-funcionarios y ex-directores de la City Trust Co. declarada en quiebra recientemente, se presentaron ante la corte el 2 de noviembre para responder de los cargos de fraude que se les hace.

La Sesión de esta tarde en el Congreso

En la sesión de esta tarde en el congreso es muy probable que se termine de discutir el impuesto sobre el tabaco. En la sesión de ayer se aprobó una moción para que los tabacos importados en rama y manufacturados no pague el impuesto del cinco y el diez por ciento.

El señor secretario de hacienda y gobernación, licenciado don Fabio Baudrit, ha enviado una comunicación al congreso invitando a los diputados a asistir a la inauguración de la estatua de Bolívar que tendrá verificativo en la mañana del quince de setiembre próximo.

EL GREMIO DE PATENTADOS DE LICORES PRESENTAN QUEJA AL SECRETARIO DE GOBERNACION

La directiva general del gremio de patentados de licores ha presentado formal queja ante el secretario de gobernación, Lic. don Fabio Baudrit, por el abuso que se comete con la ley de licores en las cafeterías, garcines y aún en barberías y otros lugares.

LA REUNION de LOS DELEGADOS DE LA SOCIEDAD NACIONAL DEL MAGISTERIO

Esta mañana a las diez, en las oficinas del jefe de educación primaria don Ramón Rodríguez, se reunió el comité delegado para dirigir las actividades de la sociedad nacional del magisterio, hace pocos días inaugurada en esta capital.

EL LIC. DON ANDRES VENEGAS EN TRASCENDENTAL CONVERSACION, NOS HABLA DE QUE EN COSTA RICA EN MATERIA DE LUCHA POLITICA, VIVIMOS TODAVIA COMO EN LOS AÑOS DE 1889

LOS CANDIDATOS SE ATACAN SIN PIEDAD Y SIN CONCIENCIA. SE HACEN CARGOS Y SE INSULTAN SIN PODER PROBAR EN VERDAD NADA DE LO QUE SE DICEN

El irrespeto es para las clases campesinas y obreras que oyen tantos discursos y leen tantos artículos que solamente pretenden ser como adormir el sentimiento nacional

En la política, no ha variado nada desde allá por los años de 1889 en que yo comencé a contemplar estas contiendas ciudadanas. Los sistemas son los mismos aun que varjen los nombres y varíen las leyes y las formas de elección. Nos concretamos a insultos de un candidato para otro candidato, insultos de propagandistas de un partido en contra de los candidatos o miembros de los otros partidos.

LOS CANDIDATOS SE ATACAN SIN PIEDAD Y SIN CONCIENCIA. SE HACEN CARGOS Y SE INSULTAN SIN PODER PROBAR EN VERDAD NADA DE LO QUE SE DICEN

El irrespeto es para las clases campesinas y obreras que oyen tantos discursos y leen tantos artículos que solamente pretenden ser como adormir el sentimiento nacional

En la política, no ha variado nada desde allá por los años de 1889 en que yo comencé a contemplar estas contiendas ciudadanas. Los sistemas son los mismos aun que varjen los nombres y varíen las leyes y las formas de elección. Nos concretamos a insultos de un candidato para otro candidato, insultos de propagandistas de un partido en contra de los candidatos o miembros de los otros partidos.



LIC. DON ANDRES VENEGAS

Crítica

Directores: RAMON CALDERA, ANTONIO ZELAYA

Administrador: ARTURO FONSECA

Teléfonos: Dirección 3240 - Administración 2134

LA REVOLUCION

El fenómeno político que se está operando en estos momentos en Costa Rica, es de graves consecuencias para la patria. Lo es ya, decimos, y puede llegar a ser trascendentalmente, tan trascendentalmente, como que puede llegar a variar por completo la fisonomía de un pueblo como el nuestro, acostumbrado a la normalidad ciudadana. Hay un fermento de inquietud política tan marcado, que asusta ver cómo cada persona lleva dentro de sí, un futuro temor de trastornos del orden público. El comerciante que tras su mostrador vende varas de cintas, como el campesino que llega desde su tranquila aldea, ya tiene metido dentro de su propio espíritu una inquietud latente.

Se teme, digámoslo claro y sencillamente, que la constitución de Costa Rica, por un camino o por otro, deje de existir cuando menos lo pensemos.

Quiénes o quienes serán los culpables de esta monstruosidad? Nadie lo sabe a ciencia cierta, o el que lo sospecha no lo dice. Todos se concretan a manifestar sus temores, a lamentar de antemano que este país de orden y de conciencia, de respeto y de paz, se vea lanzado en aventuras revolucionarias que hasta el momento ni siquiera tienen un sólido fundamento.

¿Es que se teme que el pueblo se vaya en contra del Gobierno, o por el contrario, el Gobierno contra el pueblo? Lo ignoramos también. Es un misterio. Lo que se sabe, lo que se dice es que se palpa una tendencia revolucionaria, que se oye latir la pasión en el mismo centro de la tierra con todo su poder irreflexivo y torpe.

Todos los ciudadanos, lo que ven es que se acercan paso a paso, quien sabe por cual camino, ni por cuales senderos, los cuatro jinetes del Apocalipsis con su cortejo de miserias, de muerte, de hambre y de peste.

Se oye el cabalgar de los terribles jinetes y nada más. Vienen del Norte? del Sur? del Este? del Oeste? Nadie lo sabe. Pero lo presentimos.

Noche a noche, cada ciudadano espera que de pronto, Costa Rica pueda amanecer dentro del más espantoso caos de la revuelta.

¿De dónde ha nacido este sentimiento público? ¿Quién se ha encargado de comunicar tan rápidamente en el alma de Costa Rica como si fuera por medio de potentes estaciones radiodifusoras, ese pensamiento?

También misterio.

Pero se comunica, se palpa, se oye latir en cada corazón. Y este misterio existe aunque en realidad no hay causas aparentes que justifiquen ningún movimiento subversivo, ni de arriba para abajo, ni de abajo para arriba. Como estamos en tiempos de crisis, pudiera pensarse que son las clases desamparadas las que iniciarían ese movimiento, pero tal supuesto es falso. Las clases desamparadas en Costa Rica no son capaces de sacrificar a la patria por un pedazo de pan. Como estamos en tiempos de política, se piensa que los candidatos pudieran alimentar entre sus posibles medios de triunfo, el de la violencia. Pero ese otro supuesto es tan falso como el primero. Tres son los candidatos que se disputan en la actualidad el poder de la República, y cada uno de ellos aspira al triunfo, pero por los caminos de la ley. Carlos María Jiménez ha combatido valientemente los gobiernos de fuerza y no querrá traerlos ahora por su propia mano esa clase de gobiernos. Carlos María Jiménez que ha tenido en su mano los cuarteles y ha perdido una elección con su protesta más enérgica, se ha

negado a seguir el camino de la violencia por respeto a su patria. Manuel Castro Quesada ha sido también un adalid de los derechos ciudadanos y ha combatido a gobiernos de fuerza. Su bandera es republicana, es decir democrática. Y Ricardo Jiménez es un viejo y leal servidor de la República, que prefiere, antes la muerte, que ver a su país envuelto entre los pliegues deshechos de la bandera tricolor y ensangrentado el suelo costarricense.

No hay, pues, motivos para sospechar de ninguno de ellos. Queda entonces el Gobierno?

Menos todavía. La presidencia la ocupa un hombre de respeto y de ley. Es un hombre que ama a Costa Rica, porque como él lo ha manifestado muchas veces es la tierra de sus amores y no va a consentir en modo alguno que sus canas sucumban en medio de la violencia, en medio del desprestigio y de la deslealtad. Además el señor Presidente tiene servidores ya muy conocidos en la milicia nuestra. Cada uno de esos jefes militares es una garantía para todos y cada uno de los costarricenses. En otras partes del mundo la milicia es ambición, es tendencia, es despotismo. Pero en Costa Rica los galones no se ganan en las batallas ni se obtienen en las escuelas militares. Los galones se ganan por lealtad, por respeto a los conciudadanos, por adhesión incondicional a cada uno de los preceptos de la Constitución, por amor a cada nota de nuestro himno, y por fervor hacia cada una de las franjas de nuestra bandera nacional. Un militar costarricense es un maestro de escuela de civismo. No tienen heridas en el cuerpo, pero tienen conciencia de su deber. No usan espadas, pero usan el santo emblema de la patria colocado en el altar más sagrado de su propio corazón. Los militares costarricenses se han dado perfecta cuenta, por su cultura y su valor moral, de que ellos son los depositarios del Sanctum de la patria, y que no pueden abandonarlo nunca, pero nunca jamás, ni permitir que manos traidoras lo manchen.

Por cualquier parte que avallamos este temor injustificado, no encontramos el motivo que lo engendra y lo alimenta. Sin embargo existe.

Y es por esto que nosotros queremos decirles a nuestros conciudadanos, que deben olvidarse para siempre de esos temores y deben abandonar esa inquietud.

Son los diablillos de la duda los que hacen ese fermento. Es la desconfianza en el triunfo político los que dan cabida a tales pensamientos.

No es bueno seguir por ese camino. No tenemos motivos de sospechas. Seamos siempre un pueblo que está seguro para siempre de sus propios destinos.

No hay quien se atreva en Costa Rica a trastornar el orden natural de las cosas, porque en Costa Rica no tenemos malos costarricenses.

No nos dejemos suggestionar por el momento político. Cada vez que se hable de revoluciones, opongamos a quien nos hable de ello el propio convencimiento de que somos un país civil, eminentemente civil y culto.

Nosotros rechazamos enérgicamente esas sospechas y tenemos la fe puesta, en que nuestros problemas políticos y sociales han de ser resueltos por los medios legales, y dentro de los más hermosos principios de sacrificio y de amor a la patria. Que no se hable nunca más de ese temor

FRADRIQUE MENDEZ

SWEATERS PARA HOMBRE

a \$ 5.75

ALMACEN ROBERT

LA CAMPAÑA ANTI-MALARICA EN ESPARTA

En el último informe recibido por la Secretaría de Salubridad Pública y Protección Social, sobre el estado de la campaña anti-malarica que se está llevando a cabo en esa ciudad, nos fueron suministrados los siguientes datos: Durante el mes pasado, el encargado de esa campaña o sea el inspector de higiene, atendió noventa y tres casos de paludismo, suministrando una cantidad de quinina de mil quinientos noventa y una pastillas de cinco gramos, con un costo de tratamiento por cada paciente de más o menos 35

centavos. En ese informe, el inspector de higiene da cuenta de los pozos que han sido creados con Verde de París; y en los que se les ha practicado drenaje, con el propósito de evitar el estancamiento de aguas, que producen criaderos de larvas a mofiles. El secretario de salubridad se muestra muy satisfecho con la campaña anti palúdica que se está llevando a cabo en dicho lugar, habiéndose él mismo dado cuenta de los adelantos hechos, durante su permanencia hace algunos días en ese lugar.

POR SUPLICA DE VARIAS PERSONAS HE POSPUESTO LA PUBLICACION DE NOMBRES,

concediendo un corto plazo para el arreglo de las cuentas pendientes con el Garage.

Noe Alfaro

El Doctor Bañón será nombrado Director del Dispensario Anti-tuberculoso

Posiblemente dentro de poco tiempo aparezca en la Gaceta el nombramiento que hará la secretaria de salubridad pública y protección social, del Dr. Bañón, distinguido fisiólogo argentino como director del dispensario anti tuberculoso, hace po

LA TARIFA DE IMPUESTOS DE LA MUNICIPALIDAD DE GOICOECHEA

En la secretaría de gobernación se ha terminado el estudio presentado por la municipalidad de Goicoechea sobre la tarifa de impuesto de dicha municipalidad. El señor secretario de gobernación don Fabio Baudrit estudió el asunto pasando luego el informe a la inspección general de municipios.

NUEVAS ACTIVIDADES DE LA SOCIEDAD DE PROTECCION SOCIAL

Ayer tarde, los miembros de esta importante agrupación se reunieron en el local acostumbrado, y celebraron una reunión que estuvo muy concurrida.

En esta reunión se aprobó por unanimidad fundar un servicio social de asistencia, cuyo objeto es el de visitar los hogares pobres, con el propósito de enterarse de las condiciones existentes y conocer las anomalías con el fin de tratar de remediarlas, principalmente a la niñez desvalida. Al efecto se constituirá un núcleo de personas que ejercerá una magnífica labor social de protección a la infancia.

Otro de los problemas que se trataron muy a fondo fue el importante asunto de la profilaxis venérea, cuestión que está muy descuidada en Costa Rica y que es de trascendental importancia. Al efecto un grupo

de miembros de la sociedad de protección se entrevistaron con el distinguido doctor Peña Chavarria con el fin de solicitarle su opinión acerca de este importante problema social.

La junta directiva de dicha sociedad visitará a la escritora y educadora chilena Gabriela Mistral, tan pronto como su salud se lo permita. En esta visita dicha agrupación presentará sus respetos a la distinguida escritora para testimoniarle su simpatía por la simpática labor social que ella hace.

Muy pronto se inaugurarán desde una potente estación radiodifusora de esta capital conferencias por radio patrocinadas por esta agrupación. Dichas conferencias serán dictadas por distinguidos médicos y versarán sobre temas de higiene y prevención de enfermedades principalmente en los niños.

La Legión Patriótica Renovadora

con asistencia de la Liga Feminista, celebrará su sesión mañana a las 20 y media horas en el salón de la Biblioteca Nacional, para tratar del voto de la mujer.

Rogamos a todos los legionarios su presencia.

Setiembre 10 de 1931.

Advertisement for EMU cigarettes featuring an ostrich illustration and the slogan 'ES UN PAJARO'. Text includes '20 CIGARRILLOS por 60 CENTIMOS' and 'UNA MEZCLA CIENTIFICA DE TABACOS TURCO Y AMERICANOS'.

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

LA SILLA DE JUAREZ

JUAREZ, México, Septiembre, 10. — En una vieja silla de caoba, labrada a mano, de color negro y un ojo golpeada por los años, se sienta los señores Acosta, en una esquina de la aduana de este lugar, riace setenta y nueve años, que el gran presidente Benito Juárez ocupó la misma silla para sentarse mientras trabajaba. El asento del gobierno mexicano estaba en ese entonces situado en un pueblo de El Paso en el estado de Chihuahua que ahora lleva el nombre de ciudad Juárez. Acosta dice que esta es la última pieza del mobiliario del presidente Juárez, tanto sentimiento y veneración se le ha puesto a la reliquia, que los empleados de la aduana no cambiarían esta silla de Juárez, por ninguna otra cosa.

CARRERAS DE AEROPLANOS.

BUFFALO, Nueva York, Septiembre, 10. — Una serie de carreras de aeroplanos internacionales se celebrarán en esta ciudad durante este mes, bajo los arreglos que se están llevando a cabo por el club aéreo de Buffalo con el permiso de la sociedad nacional de aeronáutica. El programa de las carreras ha sido arreglado para unos días después de que se celebren las carreras de aeroplanos en Cleveland. Se espera que muchos de los aviadores que tomarán parte en las carreras que se celebrarán en Cleveland, tomarán también en esta fiesta aérea. — El mayor Luke Christopher, juez oficial de las carreras aéreas internacionales celebradas en Chicago en 1930, será el juez oficial en las carreras de Buffalo. Se espera que la venta de boletos alcance a cincuenta mil. Al ganador de esas carreras aéreas se le dará un premio de diez y seis mil dólares.

LA ALTURA DE LOS TOMATES

AUSTIN, Texas, Septiembre, 10. — Un ranguero texano, cuando quiere recoger los tomates que van algunas de sus plantas, tiene que llevar una escalera. La planta de tomates más crecida mide ya once pies de altura y todavía hay esperanzas de que crezca más.

ASALTO EN MITAD DE LA CALLE

BOSTON, Septiembre, 10. — Un autobús, cargado de pasajeros fue robdado de una de las principales calles de Boston, por una cuadrilla de bandidos, mientras el chofer se comía un sandwich en un restaurant. La policía persiguió a los pistoleros efectuándose en las calles de Boston una espectacular batalla entre los ladrones y la policía. Después de haberse cruzado varios tiros, los ladrones se rindieron. Por suerte ninguno de los pasajeros del Bus, fue herido.

EL DOCTOR MARTIN HACE NUEVOS DESCUBRIMIENTOS

CHICAGO, Septiembre, 10. — Recientes descubrimientos hechos por el doctor Martin, del Field Museum, trabajando en las ruinas de Lowry, cerca de las poblaciones de Aokme en el Estado de Colorado, revelan una nueva fase de la migración de los indios norteamericanos. Dando cuenta de los progresos que él ha hecho en las excavaciones que se están llevando a cabo en ese lugar, el doctor Martin, escribió lo siguiente: — Las ruinas encontradas en este lugar, parecen estar fuera de su lugar, geográficamente hablando, pues no hay duda que el trabajo es de los indios del Chaco, raza indígena que vivió miles de millas al sur y al este de este lugar, en lo que ahora es llamado el Estado de Nuevo México. Los trabajos en barro y piedra tallada encontrados, son diferentes a los que se encuentran en la vecindad de este lugar, y pertenecen al tipo de los trabajos ejecutados por los indígenas de la tribu de los Chacos. En una de las cuevas excavadas encontramos una huella de diez y siete piezas completas. Las paredes de estas cuevas decoradas con pinturas que revelan mucha arte. Entre otras importantes descubrimientos, el doctor Mar

Hoy fueron pagados los peones de las cuadrillas municipales de emergencia

Hoy en la mañana en la tesorería municipal, fueron pagados los sueldos atrasados de los peones de las cuadrillas municipales de emergencia. El señor don Manuel Rodó fue quien presentó esta moción en la última sesión municipal, y fue aprobada por unanimidad.

Advertisement for Italian Pension (PENSION ITALIANA) featuring 'EXQUISITO MENU BARLETA HNOS.' and 'Esquina opuesta del Diario de Costa Rica'.

Mañana será el ensayo general de los escolares de San José, en la Escuela Porfirio Brenes

Mañana en la mañana, en la escuela de Porfirio Brenes se reunirán los alumnos de las escuelas de San José, con el propósito de ensayar las canciones que con el propósito de celebrar la fiesta patria, serán cantadas en conjunto en la plaza de la

EL PROGRAMA DE ESTA NOCHE.

- 6.30.—Cuentos entretenidos y consejos por E. Hombre de la Luna.
7.30.—La Orquesta de José Quesada y sus "Melodías" ejecutarán un magnífico programa de música exclusivamente de Jazz, demostrando una vez más su pericia en el arte de la música ballable.
Grandes novedades para esta noche.
8.30.—Noticias suministradas por el rotativo LA TRIBUNA.
LA T. I. R. C.
Esta noche la Estación T. I. R. C. — ALMACEN PHILCO a las nueve p. m. transmitirá completa "Las Golondrinas" en disco Odeon.

Advertisement for RADIOS ONDA CORTA and ONDA LARGA, featuring 'VICENTE LINES C. Agente Distribuidor'.

Large advertisement for 'EL ULTIMO DIA' by 'COMPANIAS ELECTRICAS', including the slogan 'PARA CANCELAR SUS CUENTAS POR SERVICIOS ELECTRICOS Y TELEFONICOS ES EL 10 DEL CORRIENTE, Y PARA QUE ESTOS NO SEAN DESCONECTADOS LE ROGAMOS HACER EL PAGO CORRESPONDIENTE A MAS TARDAR EN ESA FECHA, EVITANDO ASI MOLESTIAS TANTO PARA USTED COMO PARA NOSOTROS' and 'San José, Setiembre 8 de 1931'.



